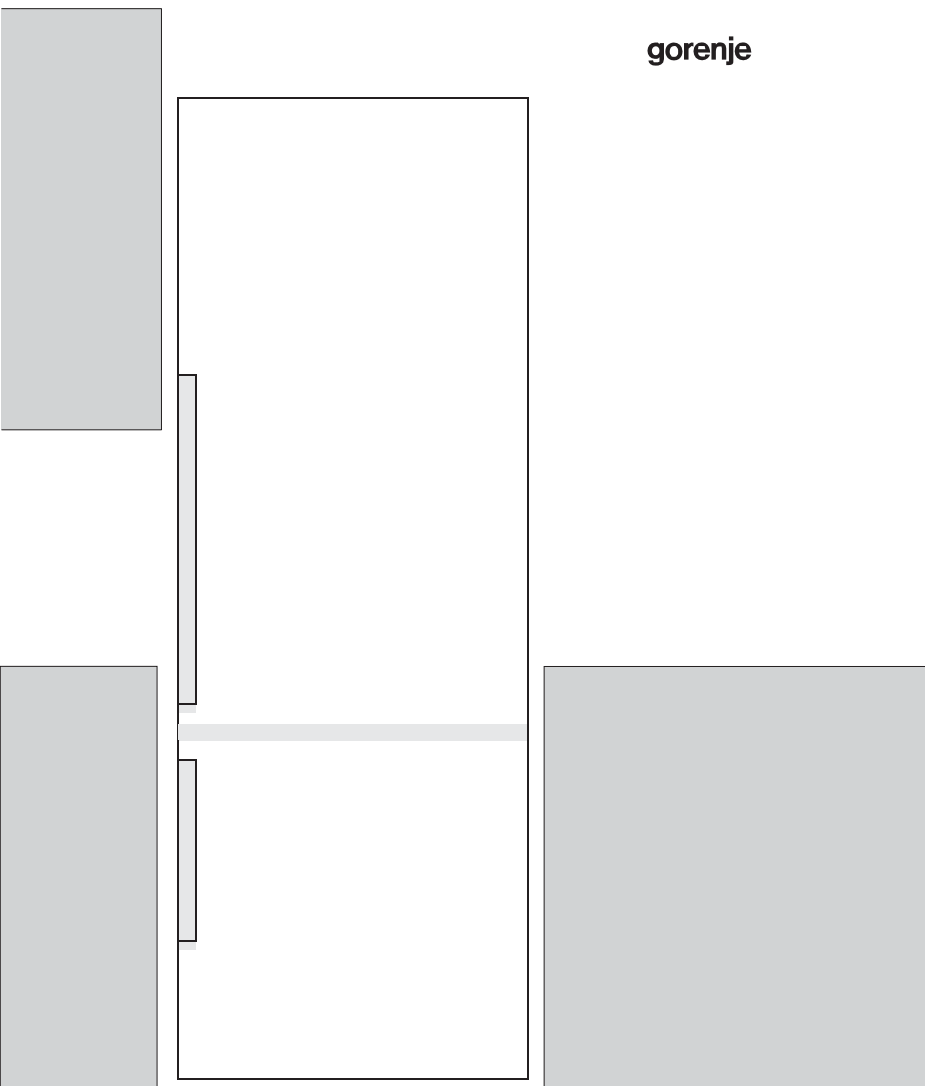


TW

使用說明書

電冰箱

gorenje



衷心感謝您對我們的信任，我們希望本產品的使用體驗給您帶來更多便利和愉悅。

該產品僅為家用設計。

冰箱由兩部份組成：上部為冷藏室，下部為冷凍室

冰箱上部為冷藏室，用於存放新鮮食物，室內溫度在0度以上。

冰箱下部為冰凍室，用於存放需冷凍的新鮮食物及長期儲存的速凍食物（依食物類別不同，最長可儲存至一年）。

目錄

4 重要說明及警告	冰箱介紹
8 製冷設備省電的建議	
9 冰箱各部說明	冰箱各部說明
10 安裝與連接	
12 改變開門方向	
14 冰箱的操作(面板)	
19 冰箱內部裝置	
23 食品儲存位置推薦	
24 冷藏室食物儲存	冰凍與貯存速凍食物
25 零度區抽屜內食物的儲存	
27 冰凍與儲存速凍食物	
27 冷凍過程	
27 冷凍新鮮食物的重要提示	
28 冷凍新鮮食物的儲存	
28 新鮮食物的儲存期限	
28 解凍冷凍食品	
29 冰箱除霜	冰箱除霜保潔
30 冰箱保潔	
31 故障檢修	其他
33 冰箱噪音信息	



重要說明及警告

本冰箱應由8歲及以上的兒童使用。有身體、感官、心理缺陷能力或者缺乏經驗和知識的使用者，應當在懂得安全使用和了解其可能涉及危害的指導者的監督、指導下使用。

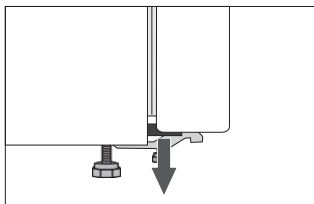
兒童不應玩弄本冰箱。

兒童清理及維修時應當在成人監視下完成。

冰箱連接電源之前，請仔細閱讀冰箱安全使用說明書。本說明書應用於幾種冰箱類型/模式，因此設定或冰箱描述可能與本冰箱不符。

使用說明書包括冷凍室的除霜模式，冷凍室內部置有風扇能夠自動進行除霜過程。

需拆除用於運輸途中保護冰箱或特別部件的包裝。



墊片在冰箱門角處。卸下它們並把提供的插頭插入其插鞘。
(只適用於舊款機型)。

在冰箱連接電源之前，務必保持冰箱在靜止垂直的狀態下至少擺放2個小時。這將減少因運輸過程對冰箱製冷系統的影響而導致操作失誤的可能性。本冰箱連接電源時，必須遵循有效的標準和規則接地。

本冰箱不能用於室外，且不應當淋雨。

冰箱內嚴禁放置例如裝有可燃推進劑的噴霧罐等物質

清洗冰箱之前，請斷開冰箱與電源的連接（拔掉從牆接出來的電源線）

如發現電源線有損壞，必須由服務技術人員或其他受訓充分的人員進行更換。若冰箱將長時間停用，使用相關按鈕關掉開關，斷開冰箱的電源。清空冰箱，除霜，清潔，保持冰箱門微開。

如果LED照明設備出現故障，請讓服務技術人員來解決。因為有接觸高壓電的風險。請不要試圖自己嘗試修復！

為保護環境，廢棄的冰箱請送至經授權的家用電器回收中心。冰箱包裝採用可循環/可降解/對環境無害的綠色材料。

冰箱內部標有銘牌。若銘牌上的語言不是您的設定語言或不是您所使用的語言，請從提供的其他語言中選擇更換。

警告！ 無論是冰箱開口還是內部結構，請保持通風口暢通無阻。

警告！ 除非生產商建議，禁止使用其他機械設備或者其他方式加速除霜過程。

警告！ 禁止損壞冰箱電路。

警告！ 除非製造商推薦使用，禁止在冰箱內部的食物儲存室內部使用任何電子設備。

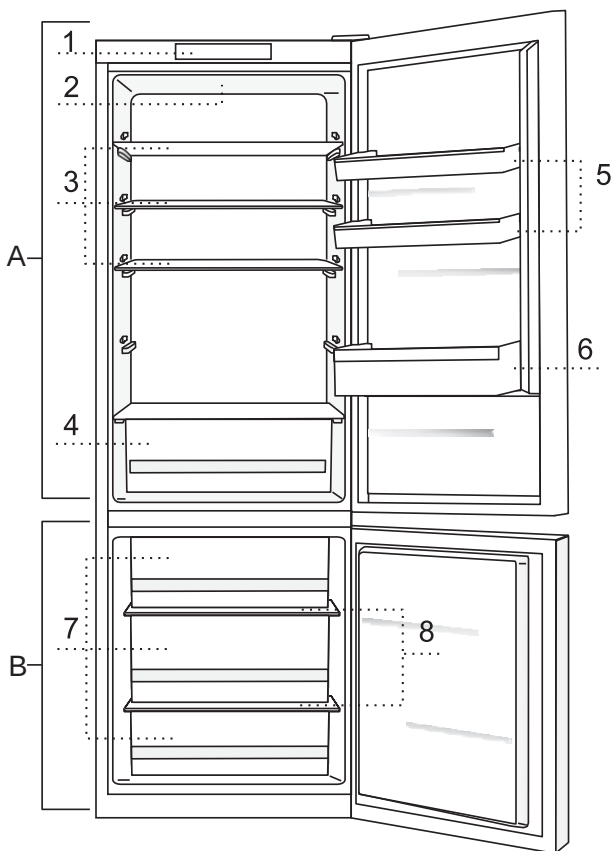
在產品或包裝上發現上述標記，表明產品不應同普通家庭垃圾一樣處理。產品應移交至專門處理廢電器及電子設備的授權的收集中心。正確處理廢棄產品將有助於預防由此帶來的環境影響以及由不當處理帶來人們健康的問題。需進一步了解產品廢棄及處理信息，請聯繫負責廢物管理/垃圾處理服務的相關市政機構或者產品零售商。



製冷設備省電的建議

- 根據安裝手冊所示安裝冰箱。
- 不要無故經常開關冰箱門。
- 偶爾檢查，確保冰箱底部的空間保持通風。
 - 保持冰箱背部的冷凝器單元清潔（見 清洗冰箱章）
- 若密封墊已損，或不能提供完好的密封狀態，請立即更換。
- 請將食物裝於嚴格密封的容器內或者使用恰當的包裝保存食物。
- 往冰箱裡放置食物時，請先讓其冷卻至室內溫度。
- 應在冰箱裡（冷藏室）解凍冷凍食物。
- 為充分使用冰箱內部，根據安裝手冊所示，可以取出冷凍室的抽屜。
- 當冰箱裡積了3～5毫米左右的霜或者冰，應對常規冷凍室進行除霜。
- 確保冰箱內部架子及食物排列合理一致，空氣能夠在冰箱內部自由流通。（詳見說明書中“食品儲存位置推薦”。）
- 冰箱內部配有風扇，不要堵住風扇口。
- 為節約用電，不使用時，請關閉風扇或者離子發生器。

冰箱各部說明



A 冷藏室

- 1 控制單元
- 2 冰箱內部照明
- 3 抽拉式層板（高度可調）
- 4 蔬果保鮮室
- 5 儲物架，高度可調控
- 6 瓶架

B 冷凍室

- 7 冷凍抽屜
- 8 玻璃層板

- 冰箱抽屜設有抽出保護功能。如果想將抽屜從冰箱完整拖出的話，請完全抽出並上提前端即可完整移出。

安裝與連接

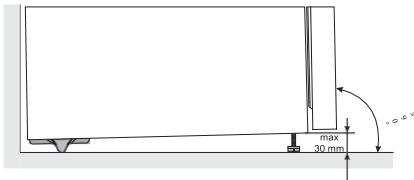
選擇空間

- 在一個乾燥通風良好的空間內安裝本冰箱。若環境溫度在以下範圍，冰箱將正常運行。冰箱類型及基本信息可在銘牌處所見。

類型	溫度
SN (低於正常)	+10°C 至 +32°C
N (正常)	+16°C 至 +32°C
ST (亞熱帶)	+16°C 至 +38°C
T (熱帶)	+16°C 至 +43°C

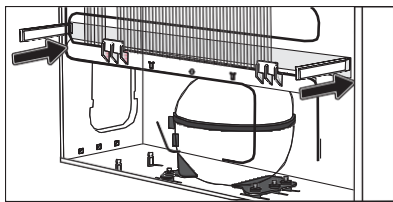
警告：確保冰箱存放在足夠大的空間。每立方米的空間應當至少保證8克量的製冷劑。冰箱內部的銘牌寫有製冷劑的數量。

冰箱安裝



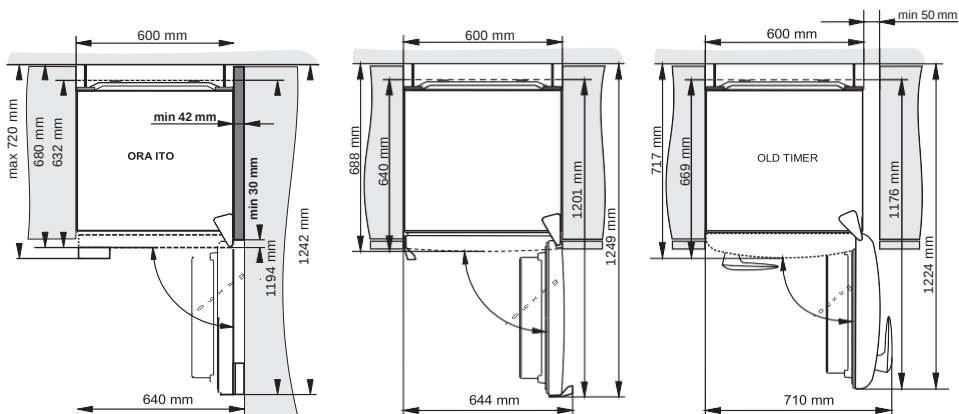
安裝冰箱至少需要兩個人以避免安裝過程中可能出現的身體損傷以及損壞冰箱。

- 將機器保持水平或者稍稍向後傾斜，穩定在一個固定的空間。機器前側的可調節支腳可調使機器保持水平。後方的腳輪更便於安裝。（只適用於某些機型）。
- 機器與櫥櫃或者牆壁需留至少5cm的空隙使得冷凝器能夠充分散熱。



- 機器提供兩個可以安裝在冰箱下部的間隔條防止冰箱和牆壁的距離太小。機器也可以不使用間隔條；這樣可能會增加能源消耗。
- 不要將機器暴露在陽光下曝曬或者任何熱源設備下。如果不可避免，請裝置隔熱板。

- 冰箱可以獨立安裝或者安裝在櫥櫃內。請考慮到可以將冰箱門和抽屜或者冰櫃拉出的足夠空間與距離。(請見安裝圖)。



備註: 如果產品左右並排安置，構成對開設計，必須另行購置安裝預防結露的附件！

附件訂購編碼如下：

- 適用1850 mm高度冰箱：576604。
- 適用2000 mm高度冰箱：576606。

連接電源

- 使用電源插座連接機器與電源。牆上的插座應有接地裝置（安全插座）。額定電壓和電流信息在機器的銘牌/標籤上有指示。
- 機器必須連接在有遵守電源使用標準和要求的電源插座上。機器可以承受小範圍的額定電壓偏差，不超過 ± 6 伏特。

改變開門方向

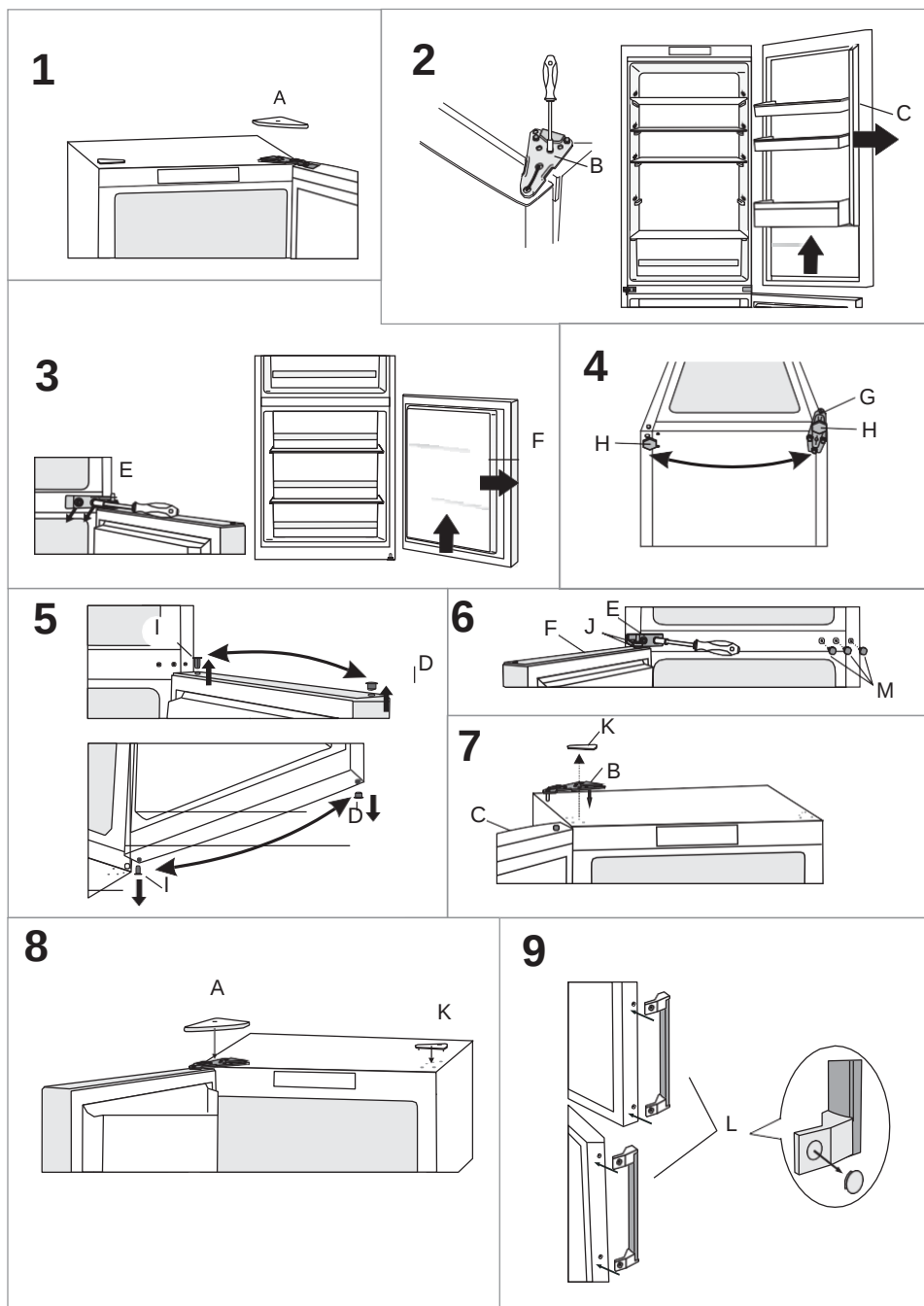
必備工具：套筒扳手 No. 8・十字螺絲刀・torx25・一字螺絲刀

更換開門方向需由至少2人配合。

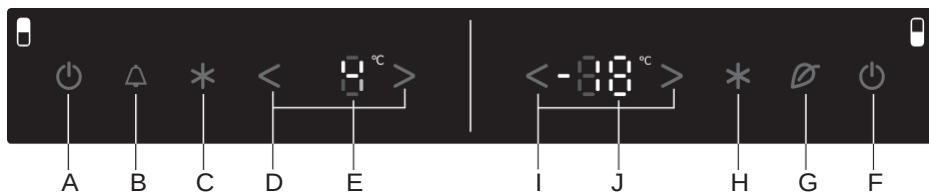
1. 移除上部鉸鏈蓋 (A)。
2. 移除上部鉸鏈 (B)，移除上部門 (C)。
3. 移除孔塞蓋(D)，移除中部鉸鏈(E)，從底部鉸鏈(G)上移除下部門(F)。
4. 向後傾斜冰箱 (確保冷凝器沒有被壓到後牆上，以免造成製冷系統故障)，移除下部鉸鏈(G) 和底腳(H)至另一側。切勿忘記以拆卸前同樣的方式來安裝墊圈。
5. 移除門鉸鏈 (I) 至另一側。
6. 將中部鉸鏈(E)固定于下部門(F)，將下部門安裝到下部鉸鏈(G)上。擰緊中部鉸鏈 (擰時冰箱門必須開啓)。切勿忘記以拆卸前同樣的方式來安裝墊圈(I)和孔塞蓋(M)。
7. 將上部門(C)安裝到中部鉸鏈(E)上，移除孔塞蓋(K)，擰緊上部鉸鏈(B)。
8. 安裝上部鉸鏈蓋 (A) 和孔塞蓋 (K)。
9. 替換門把手 (L)：移除孔塞蓋/蓋子，擰下螺絲並擰緊門把手至另一側。將孔塞蓋/蓋子安裝到另一側。



ORA-ITO系列冰箱和彩色復古Retro冰箱不可更換開門方向。

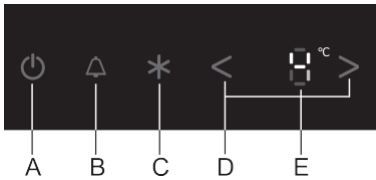


冰箱的操作(面板)



- A 冰箱開/關鍵
- B 警報器關閉鍵
- C 超級冷藏開/關鍵
- D 冷藏室溫度調節鍵
- E 冷藏室溫度顯示
- F 冷凍室開/關鍵
- G 節能模式開/關鍵
- H 超級冷凍開/關鍵
- I 冷凍室溫度調節鍵
- J 冷凍室溫度顯示

冰箱開/關鍵



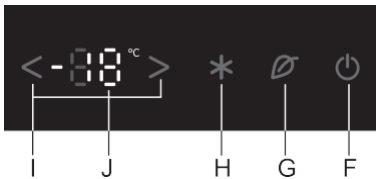
啟動冰箱:短按**A**鍵開啟冰箱。

此款產品具備溫區分開控制功能，即可以單獨開啟冷凍室或者冷藏室。

可以有以下兩種操作方法:

- 短按 **F** 鍵單獨打開冷凍室; 或者
- 先短按**A** 鍵打開整個冰箱後，長按**A**鍵三秒關閉冷藏室。

再按**A**鍵重新打開冷藏室。

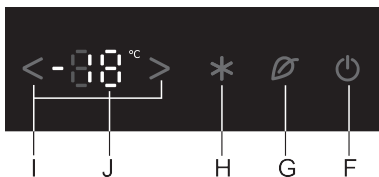


關閉冰箱:長按 **F** 鍵三秒 (注意: 冰箱將仍然開啟，即仍有電流通過冰箱內部)。

溫度調節

- 使用 **D** 來調節冷藏室的溫度:
< 低溫調節; > 高溫調節.

- 冷藏室的溫度可以被調節+1°C 至+9°C。
- **D** 鍵被按開啟後, 最近一次的溫度設定會閃爍在顯示板E中。使用 **D** 鍵選取所需的溫度，達到欲設定的溫度時，手指離開按鍵三秒後，冷藏室溫度即設定完成。
- 建議設定在 4°C 為佳。

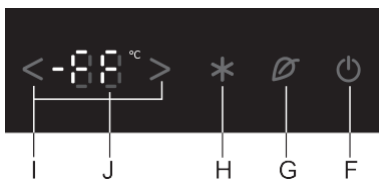


- 使用 **I** 來調節冷凍室的溫度:

< 低溫調節;
> 高溫調節

- 冷凍室的溫度可以被調節 -24°C 至 -16°C.
- **I** 鍵被按開啟後, 最近一次的溫度設定會閃爍在顯示板 **J** 中。使用 **I** 鍵選取所需的溫度, 達到欲設定的溫度時, 手指離開按鍵三秒後, 冷凍室溫度即設定完成。
- 建議設定在 -18°C. 為佳。

加速冷凍功能 (超級冷凍)

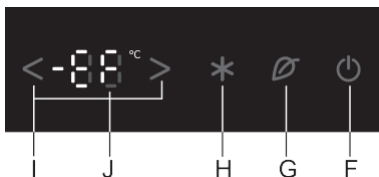


- 清潔後或第一次使用本冰箱之後開啟本功能, 或者在放入大量食物的24小時之前開啟。

開啟超加速冷凍功能 (超級冷凍): 按 **H** 鍵, **FF** 會出現在顯示屏 **J** 上。

如果快速冷凍功能沒有手動再度激活, 則將會在兩天後自動關閉。冷凍室的溫度將會回至日常所設溫度。

急速冷凍 (冷凍室內的上層抽屜)



- 快速冷凍新鮮食物可以用**急速冷凍**功能, 僅冷凍室的上層抽屜有此功能。
此功能在抽屜中會吹出強勁的冷風。更快速冷凍可以更持久保持食物中更多的維他命、礦物質和營養成分。

按鍵開啟急速冷凍功能: 長按 **H** 鍵三秒。 **EF** 會出現在顯示屏 **J** 上。

- 此功能開啟時, 壓縮機會持續工作, 冷凍室的溫度將會急劇下降。
- 如果此功能不被手動激活(按鍵 **H** 等鍵), 將會在一天後自動關閉。冷凍室的溫度將會回至日常所設溫度。
- 此功能適用於冷凍室上層抽屜小量食物 (兩公斤左右) 的快速冷凍。如果需要儲存大量的食物, 請在食物放入前12個小時開啟此功能。

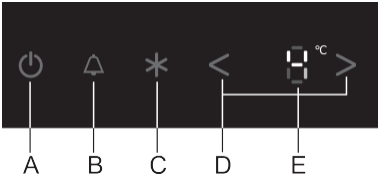
冷藏加速 (超級冷藏) (冷藏室)

- 清潔後在第一次使用本冰箱之後開啟本功能，或者在放入大量食物之前開啟。

按鍵開啟冷藏加速功能(超級冷藏): 按**C** 鍵。

如果此功能不被手動激活，將會在六個小時後自動關閉。冷藏室的溫度將會回至日常所設溫度。

冰箱內部高溫警報



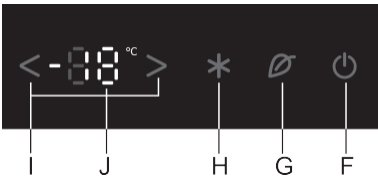
如果冰箱內部的溫度過高，警報器會被激活（**間歇性的聲響**）**B** 鍵會閃爍。

- 如果冰箱內的溫度沒有低至使食物易腐壞的風險，警報器每24小時發出警報。如果冰箱內的溫度低至足以保鮮食物沒有腐壞風險，警報將自動解除。

- 第一次開啟冰箱時，警報器會延遲24小時運行，因為冰箱尚未達到適當的溫度。不必要的警報將被阻止。

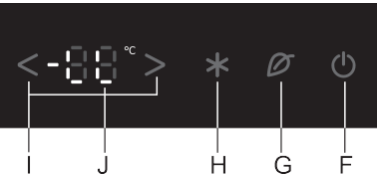
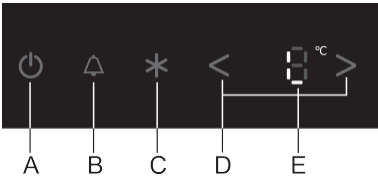
冷藏室開門警報:如果冷藏室或者冷凍室的門開啟超過兩分鐘，警報器會發出警報，**B**鍵閃爍。門關閉後，警報自動解除。也可以按**B**鍵關閉警報。

節能模式



按 **G** 鍵激活節能模式。此功能開啟時，冰箱會調整至最佳節能設置。

安全鎖功能 (兒童鎖)

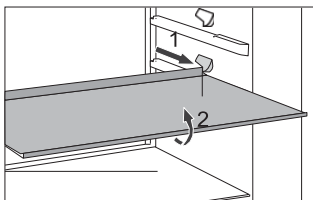


如果不希望手動操作冰箱設定，使用本功能，長按**B** 鍵三秒; **LL** 將會出現在顯示屏**E**上。
所有按鍵將會被鎖住除了 **B**鍵。
長按**B**鍵三秒，解除鎖定。

冰箱內部裝置

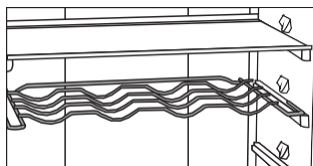
(* 依據冰箱型號而定)

層板



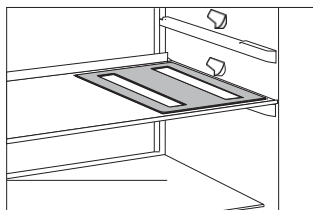
- 為了更方便儲存食物和清潔，部分層板可以被移出。
- 層板可以根據個人喜好，使用冰箱內部的導軌調節高度。抽出層板到導軌終端後輕輕擡起層板前端可移出層板。
易腐食品可以儲存在層板的最後面，此處溫度最低。

酒架*



- 某些型號配有金屬酒架。這個酒架有防止意外拉出的設計。只有當瓶架上無任何物品時，才能將酒架取出。欲將酒架取出，需將酒架後方稍微抬起，然後向外拉即可取出。在冰箱內使用酒架儲存酒水時，注意酒瓶的長度，以免妨礙冰箱門關閉。酒架上最多可擺放9個0.75L的瓶子，或者承載最大重量為13KG-請參見冰箱內壁右側的提示資訊。
- 罐子也可以放在瓶架上 (縱向或橫向放置)。

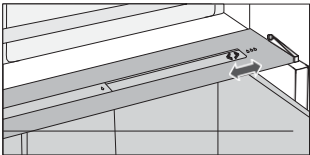
彈性托盤*



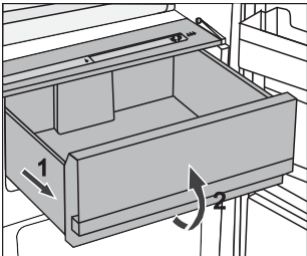
- 某些型號配有彈性托盤，可以靈活擺置瓶裝或罐裝飲品。
- 該托盤也可以作為放置較熱的器具的墊子使用。

CRISPZONE——控制濕度的蔬果保鮮室

- 冷藏室底部的抽屜是蔬果保鮮室，用來儲存水果和蔬菜。它可保持合適的濕度，防止蔬菜 and 水果脫水。
- 蔬果適當的包裝能夠避免氣味相互影響。蔬果保鮮室裝有濕度調節器，可以依據食物儲存量手動調節保鮮室內的濕度。



食物量較少 – 將劃片推向右邊；
食物量較多 – 將劃片推向左邊。



- 取出抽屜：
 - 首先盡可能將抽屜拉出。然後抬起前端並將抽屜完全拉出。

冰箱門的內側

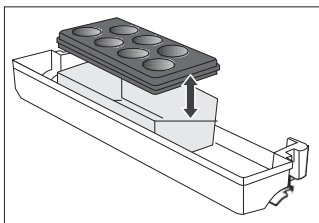
安裝在冰箱門內側的隔室有儲物架或者儲藏盒可以用來儲存奶酪、黃油、雞蛋、酸奶和其他小包裝、管裝或者罐裝的食物。在冰箱門的末端有酒瓶擱架。

冰箱門儲物架的調節



冰箱門儲物架/儲藏盒的高度可以在不拿出的情況下根據喜好調節。輕壓儲物架兩邊的按扣可上下移動。將儲物架移到最高處後擡起拿出。

儲藏隔室 (多功能儲藏盒)*



- **多功能儲藏盒** 可以儲存氣味重或者辛辣的氣味的食物。例如：熟食或者奶酪、酸菜、洋蔥、黃油等等。
- 矽膠蓋子可以良好地密封防止食物變乾或者氣味外溢到冰箱內部。
- 矽膠蓋子同樣可以於儲存雞蛋或者當做製冰格使用。

- 矽膠蓋子用作雞蛋架時，可以直接放在冰箱門的上層，開蓋的儲藏盒可以用作小的收納盒放置包裝好的食物例如肉醬、果醬或者香腸等等。

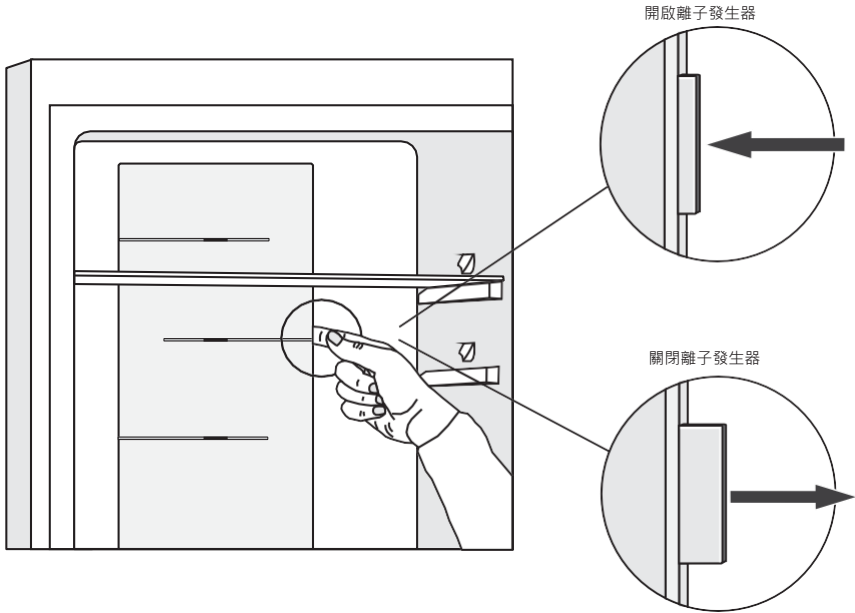
風扇*

- 風扇使冰箱內部快速冷卻而且能使冷空氣更均勻地分布，同時減少冰箱內部表面的霜露累積（冷凝）。

離子發生器 (離子空氣)*

- **離子發生器** 安裝在冰箱的隔室內保持冰箱空氣的長久清新。從而使食物保持長久的新鮮和美味。
- 空氣離子發生器的開關裝在風扇處或者在冷卻塔旁（依據冰箱型號而定）。

無霜冰箱



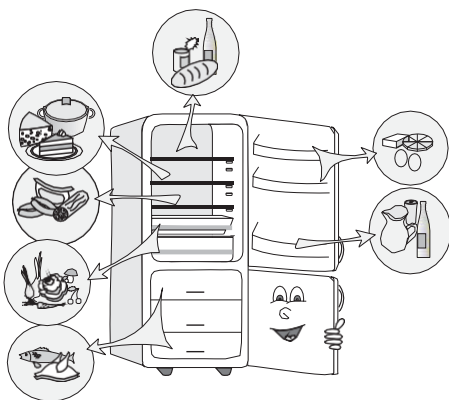
智慧調適技術

創新感應技術能夠讓冰箱記憶用戶的使用習慣和偏好。智慧感應系統每一周會監督、分析和記錄冰箱每天的使用情況來感知操作的頻率和模式。來判斷是否冰箱門開啟的頻率需要增加。同時，冰箱會自動在這個頻率下冰箱開門前降低冰箱的溫度以防止冰箱頻繁開門而升溫，更好地保鮮食物。冰箱還可以預期冷藏室和冷凍室放入大量食物之前調整到更低的冰箱內溫度。

食品儲存位置推薦

冷藏室區域:

- 上部區域: 罐裝/儲存食物, 麵包, 紅酒, 鬆糕等。
- 中部區域: 乳製品, 即食食品, 甜點, 果汁, 啤酒, 料理過的食物等。
- 保鮮櫃: 肉類, 肉類食物, 熟食等。
- 蔬果抽屜 / 儲藏盒: 新鮮水果, 蔬菜, 沙拉, 根類蔬菜, 土豆, 洋蔥, 大蒜, 西紅柿, 熱帶水果, 泡菜, 大頭菜等。



冰箱門區域:

- 上部/ 中部區域: 雞蛋, 黃油, 奶酪等。
- 下部區域: 飲料, 罐裝飲料, 瓶裝飲料等。

冷凍室:

- 冷凍室, 儲存冷凍食品(詳見冷凍食品儲存說明)。

冷藏室食物儲存

食品儲存的重要提示



- 正確使用冰箱，適當包裝，保持正確的溫度,遵守食物保存的衛生標準以確保食物冷藏儲存的品質。
- 檢查食物的保存期並標記在包裝袋上。
- 食物冷藏之前應該保存在密封的容器中或者適當的包裝以防氣味交叉影響。不要冷藏易燃、易爆、易揮發的物品。
- 高濃度酒精的瓶子需要密封垂直放置冷藏。
- 一些有機溶液，橘子或者檸檬精油、乳酸等物質長時間接觸塑料表面可能會導致損壞或者快速老化。
- 腐壞食物和不流通的空氣可能會導致異味（詳見冰箱的清潔）。
- 如果長期不在家，請將冰箱中易腐食物取出。

新鮮食物的儲存期限

冰箱內食物的儲存建議時間

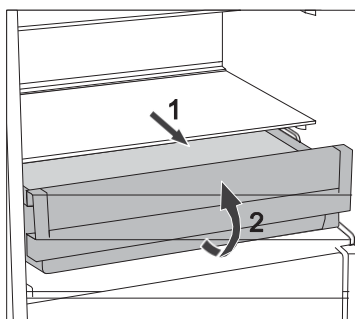
食物品類	儲存時間 (天)
雞蛋, 煙燻肉	10 天
奶酪	10 天
根菜類	8 天
黃油	7 天
甜點，水果，即食食品，大塊生肉	2 天
魚類, 生肉餡, 海鮮	1 天

零度區抽屜內食物的儲存

零度區抽屜可提供對各種新鮮食物較傳統冰箱3倍長的保鮮時長。食物可更長時間的保鮮且可保留住原有的口味和營養成分。抽屜內的溫度取決於冰箱冷藏室設定溫度、環境溫度、開門頻率和放入的食物量。為保證零度區抽屜內部溫度在 0°C 左右，建議將冷藏室溫度設定於 4°C 以下。**零度區抽屜**的溫度有可能低於 0°C 。因此，請將不耐低溫的食品放於冷藏室上層。

儲存食物時需保持抽屜的嚴密狀態，以保證更好的保鮮效果。

- 當購買食物時請檢查食物的新鮮程度：食物相關的品質和儲存期限。
- 將食物儲存在密閉容器或包裝內，以防散發或吸收氣味和濕氣。
- 在操作處理食物前30-60分鐘將其從抽屜中移出，使其在室溫下恢復其香氣和味道。
- 對低溫敏感的食物不適合存放在**零度區抽屜**內：包括鳳梨、酪梨、香蕉、橄欖、馬鈴薯、茄子、黃瓜、豆類、甜椒、甜瓜、西瓜、南瓜、西葫蘆等。



- 取出抽屜：
 - 水平方向最大限度拉出抽屜。
 - 將抽屜前方向上抬起，將抽屜完全取出。

零度區抽屜內食品的儲存期限*

食物	儲存時間
香腸，冷盤，牛肉，豬肉，鹿肉，生肉	最長7 天
家禽	最長 5 天
魚	最長 4 天
海鮮	最長 3 天
蔬菜：	
捲心菜，大蒜，胡蘿蔔	最長 180 天
芹菜，香料	最長 30 天
綠萵苣，花椰菜，蘿蔔，大黃	最長 21 天
西蘭花，蘆筍，羽衣甘藍，大白菜，大頭菜，小紅蘿蔔	最長 14 天
洋蔥，蘑菇，菠菜，豌豆	最長 7 天
水果：	
蘋果	最長 180 天
梨，獼猴桃	最長 120 天
葡萄，柑橘	最長 90 天
桃子	最長 30 天
紅醋栗，醋栗，李子	最長 21 天
杏，藍莓，櫻桃	最長 14 天
覆盆子，草莓	最長 3-5 天
其他：	
牛奶	最長 7 天
牛油	最長 30 天
起司	最長 30 天

* 取決於食物質量和新鮮度。

冰凍與儲存速凍食物

冷凍過程



產品銘牌上標示大量的食物可以一次性放入冰箱的冷凍室，如果需要冷凍的食物超過標示的量，冷凍的效果可能不理想；而且原先在冷凍室的食物儲存效果也會受影響。

- 欲使用冷凍室的最大空間，請將所有的抽屜移出。
將食物直接放在冷凍室的區域內。請不要將有A+++ 能源等級冰箱的最下層的無霜抽屜移出。
- 在放入食物冷凍24小時之前請開啟超級冷凍功能——按H鍵。

經過所需的時間之後，將食物填入冷凍室。

確保新放進冷凍室的食物，不要接觸到原先已在冷凍室裡冷凍的食物！上層冷凍區域最適合儲存大量的冷凍食物。

- 如只冷凍少量新鮮食物 (1-2 公斤)，不需要開啟超級冷凍功能。
- 24小時之後，食物可以被移至其他冷凍隔室，冷凍程序可以調回日常設定。

冷凍新鮮食物的重要提示



只有冷凍食品適合放在冰箱冷凍，確保冷凍食品新鮮高品質。

選擇適當的包裝，正確地使用包裝

包裝需防潮；密封防止食物變乾且流失維他命。

食物標籤標記上食物類型，分量和冷凍日期。

冷凍食物越快越好，所以要包裝小巧且在冷凍之前經過降溫。

冷凍新鮮食物的儲存

- 冷凍包裝食物放在冷凍抽屜內。如果移除冷凍抽屜，可直接將食物放於冷凍層架上。
- 急凍食品的儲存時間和建議儲存溫度均標在食品包裝上，請依照生產商的說明使用。
- 選購時，應只挑選那些包裝良好，產品信息完整，且放置在不高於-18°C的冷櫃中的食物。
- 不要購買被霜覆蓋的產品，這表示食品至少被解凍過一次。小心不要在購物回家途中讓食物解凍，溫度升高會縮短儲存時間並影響食品品質。

新鮮食物的儲存期限

冷凍室建議儲存期限

食品類別	時間 (月)
水果,牛肉	10到12 個月
蔬菜, 小牛肉, 禽類	8 到 10 個月
野味	6 到 8 個月
猪肉	4 到 6 個月
醃肉	4 個月
麵包, 糕點, 即食食品, 瘦肉	3 個月
內臟	2 個月
烤腸, 多脂魚	1 個月

解凍冷凍食品

已部份解凍或完全解凍的食物應盡快食用。冷空氣可保存食物，但並不能殺死微生物，這些微生物在解凍後會快速恢復活性並使食物變壞。部份解凍會降低食物的營養價值，特別是水果、蔬菜和現成食品。

冰箱除霜

冰箱自動除霜

冰箱內部後壁上的冰塊會自動融化，無需除霜。

積霜在壓縮機閒置的情況下融化。水滴會被集中到一個凹槽中，通過小孔流到機器底部的一個托盤內從而達到排乾效果。

如果冰箱內部後壁上的結霜過多 (3-5 mm), 請關閉產品電源手動除霜。在這樣的情況下，我們建議將機器底部的冷凝托盤移出後再清潔。

常規解凍冷凍室

- 無霜冷凍室仍會自動除霜。出現在冰箱壁上的常見冰霜會自動消失。
- 冰霜的增加是冷凍室使用不當造成（冰箱門開啟時間過長或者過於頻繁，或者沒有正確完全關閉）。出現這類情況，拔掉電源插頭，將冷凍室的所有食物移出且避免其解凍。
清潔乾燥冷凍室內部。將冰箱開啟調節溫度後將食物放回至冷凍室。

冰箱保潔

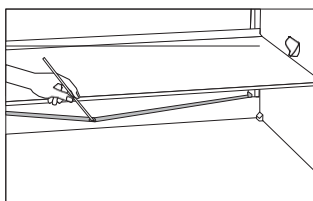
清潔前，請先切斷電源 – 關閉機器（詳情參見機器開/關章節）將插頭從牆上的插座中拔出。

- 用**軟布**清潔冰箱的外部。清潔工具包括研磨劑、酸性或者溶劑都不適用於機器的清潔，會造成冰箱表面的破壞。

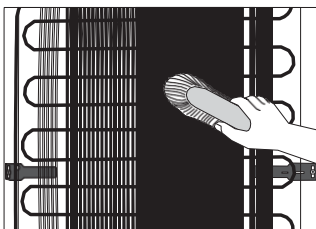
用水和中性的肥皂水清潔冰箱的**表面**。漆面和鋁材質表面的需用加入溫和洗劑的溫水清潔。也可以使用少量酒精清潔（例如玻璃洗劑）。

不要使用含有酒精的洗劑清洗塑料材質的配件。

冰箱內部可以用加了**醋**的溫水清洗。



- 融化的霜可以從水槽的一個開口流到冰箱內部的下方。建議經常檢查水槽和開口，並在必要時進行清潔，避免堵塞。（例如用塑料吸管）。
- 積霜到3-5毫米厚時，會增加能耗。因此，應定期清除。不要使用任何尖銳物，溶劑或噴霧劑。



- **冷凝器**單元裝置在冰箱（外部）後壁上需要保持清潔，經常用非金屬的軟刷或者吸塵器將廚房油煙造成的灰塵垃圾清理乾淨。
- 清潔完成後，開啟冰箱並將食物放回冰箱內。

故障檢修

故障:	原因和解決方法:
連接電源後但是無法開啟冰箱:	• 確認是否電源的電壓正常，冰箱電源是否已開啟。
製冷系統長時間不間歇地開啟工作:	• 室溫過高。 • 冰箱門開啟時間過長或者過於頻繁。 • 冰箱門沒有正確關閉（封條處有雜質異物，冰箱門沒有對齊冰箱，封條損壞等等）。 • 一次放入過多的食物。 • 冰箱內的溫度感應器 (A) 被食物阻擋。確保感應器能夠感應到空氣循環（僅限於部分型號）。 • 壓縮機和冷凝器製冷不足。檢查空氣是否足夠流通，清潔冷凝器單元。 •
冰箱冷藏室後壁形成過多的冰霜可能由這些情況導致:	• 冰箱門開啟時間過長或者過於頻繁。 • 冰箱內放入溫度過高的食物。 • 冰箱內食物接觸到冰箱後壁。 • 冰箱門密封性不足。 • 如果冰箱門封條有污垢或者損壞，請清潔或替換。
冰箱冷凍室形成過多的冰霜可能由這些情況導致:	• 冰箱門開啟時間過長或者過於頻繁。 • 冰箱門沒有正確關閉。 • 冰箱門密封性不足。 • 如果冰箱門封條有污垢或者損壞，請清潔或替換。
冰櫃抽屜或層板上有冷凝或者（霜露）現象:	• 這是一個不能完全避免的過度現象，當室內溫度過高或者濕度過大就會產生這種現象，當溫度和濕度趨於平穩時這類現象就會緩解。我們建議經常保持冰櫃抽屜或者層板的清潔，時常擦拭其表面的冷凝或者霜露。 • 打開濕度調節滑動器。 • 放入了袋裝的食品或者密封口袋。
冰箱漏水:	• 排水孔阻塞，水流經集水槽溢出。 • 用塑料管疏通被阻塞的排水孔。 • 若積霜很厚，請手動除霜。（詳見除霜章節）
按鍵 B 鍵 閃爍:	• 冰箱門開啟時間過長或者過於頻繁。 • 冰箱門沒有正確關閉（封條處有雜質異物，冰箱門沒有對齊冰箱，封條損壞等等）。 • 長時間停電。 • 一次放入過多的食物。

故障:	原因和解决方法:
冰箱門無法打開:	• 剛剛關上的冷凍室門打開會有點困難。 當冷凍室的門被打開時，一些冷氣會被空氣中的熱空氣替代進入冷凍室，熱空氣被冷凍後副氣壓產生導致冷凍室門難以打開。等待幾分鐘，溫度正常後便可以輕鬆打開冷凍室門。
LED照明燈無法工作:	• 如果 LED照明燈無法工作,請聯繫技術服務人員。 • 請不要自行更換燈泡, 會有接觸高壓電的風險！
冰箱上顯示的錯誤代碼 (僅限部分機型):	• 如果顯示屏上出現E, 請聯繫技術服務人員。

如果以上解決方案都不能解決故障，請致電授權的服務中心，機器內的銘牌/標籤上有描述類型，款式，序列號。

冰箱噪音信息

冰箱通過壓縮機（有些型號帶有風扇）冷卻冷藏，從而可能產生一些噪音。噪音的音量取決於安裝方式、使用方式和機器的使用壽命。

- 冰箱連接到主電源後，壓縮機開始工作，或者液體流動會造成噪音聲音更大。這不是故障的現象，並不會影響機器的使用壽命。隨著冰箱的操作，這種噪音會逐漸消失。
- 有時候，操作過程中會出現不正常的聲音或者響聲，這些大多是安裝不當造成的：
 - 冰箱必須水平放置，有一個穩定的基礎。
 - 冰箱不與牆或鄰近的家具有所接觸。
 - 確保冰箱內部的物品都固定在本身的位置，噪音不是由罐瓶或其他臨近容器互相碰撞而造成的。
- 由於製冷系統高強度的工作可能會導致放入新鮮食物時頻繁或者長時間開門，或者強力冷凍或冷藏啟動時產生短時間比較大聲的噪音。

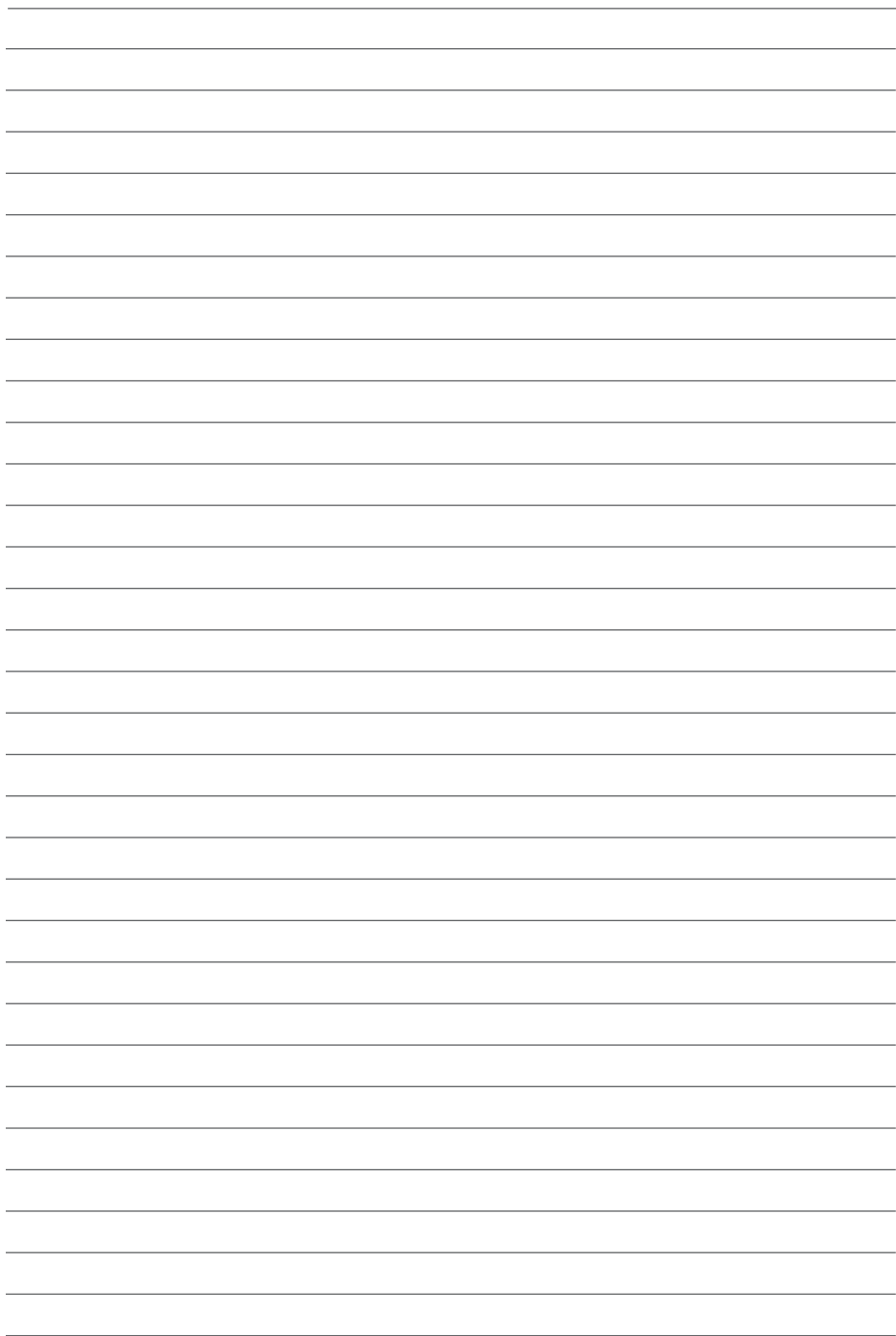
我們保留隨時修改，並不影響及其功能的權利。

產品使用手冊同樣可以登錄我們的網站www.gorenje.com以作參考。

設備名稱： 電冰箱 ， 型號（型式）：ONRK193R Equipment name Type designation (Type)						
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
電路板Control unit	○	○	○	○	○	○
箱體及其組件 Housing and related parts	○	○	○	-	-	-
壓縮機 Compressor	○	○	○	-	-	-
線纜 Cords	○	○	○	-	-	-
保溫材料 Insulation material	○	○	○	-	-	-
備考1. “超出0.1 wt %” 及 “超出0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1 : “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值 Note 2 : “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3. “-” 係指該項限用物質為排除項目。 Note 3 : The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						

設備名稱： 電冰箱 ， 型號（型式）：ONRK193CO						
Equipment name Type designation (Type)						
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
電路板Control unit	○	○	○	○	○	○
箱體及其組件 Housing and related parts	○	○	○	-	-	-
壓縮機 Compressor	○	○	○	-	-	-
線纜 Cords	○	○	○	-	-	-
保溫材料 Insulation material	○	○	○	-	-	-
備考1. “超出0.1 wt %” 及 “超出0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1 : “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值 Note 2 : “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3. “-” 係指該項限用物質為排除項目。 Note 3 : The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						

設備名稱： 電冰箱 ， 型號（型式）：NRK6193UX Equipment name Type designation (Type)						
單元 Unit	限用物質及其化學符號 Restricted substances and its chemical symbols					
	鉛Lead (Pb)	汞 Mercury (Hg)	鎘 Cadmium (Cd)	六價鉻 Hexavalent chromium (Cr ⁺⁶)	多溴聯苯 Polybrominated biphenyls (PBB)	多溴二苯醚 Polybrominated diphenyl ethers (PBDE)
電路板Control unit	○	○	○	○	○	○
箱體及其組件 Housing and related parts	○	○	○	-	-	-
壓縮機 Compressor	○	○	○	-	-	-
線纜 Cords	○	○	○	-	-	-
保溫材料 Insulation material	○	○	○	-	-	-
備考1. “超出0.1 wt %” 及 “超出0.01 wt %” 係指限用物質之百分比含量超出百分比含量基準值。 Note 1 : “Exceeding 0.1 wt %” and “exceeding 0.01 wt %” indicate that the percentage content of the restricted substance exceeds the reference percentage value of presence condition. 備考2. “○” 係指該項限用物質之百分比含量未超出百分比含量基準值 Note 2 : “○” indicates that the percentage content of the restricted substance does not exceed the percentage of reference value of presence. 備考3. “-” 係指該項限用物質為排除項目。 Note 3 : The “-” indicates that the restricted substance corresponds to the exemption.						



COMBI_FS600_HZF3369G



zh_tw (10-17)